



2018/0207(COD)

20.4.2021

*****II**

ПРОЕКТ НА ПРЕПОРЪКА ЗА ВТОРО ЧЕТЕНЕ

относно позицията на Съвета на първо четене с оглед приемането на регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на програма „Граждани, равенство, права и ценности“ и за отмяна на Регламент (ЕС) № 1381/2013 на Европейския парламент и на Съвета и на Регламент (ЕС) № 390/2014 на Съвета (06833/1/2020 – C9-0000/2021 – 2018/0207(COD))

Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

Докладчик: Алис Кунке

Легенда на използваните знаци

- * Процедура на консултация
- *** Процедура на одобрение
- ***I Обикновена законодателна процедура (първо четене)
- ***II Обикновена законодателна процедура (второ четене)
- ***III Обикновена законодателна процедура (трето четене)

(Посочената процедура се базира на правното основание, предложено в проекта на акт.)

Изменения към проект на акт

Изменения в две колони, внесени от Парламента

Заличаванията се обозначават с *получер курсив* в лявата колона. Заместванията се обозначават с *получер курсив* в двете колони. Новият текст се обозначава с *получер курсив* в дясната колона.

В първия и втория ред на анетката на всяко изменение се посочва съответната част от текста в разглеждания проект на акт. Ако изменението се отнася до съществуващ акт, който проектът на акт има за цел да измени, анетката съдържа и трети и четвърти ред, където се посочват съответно съществуващият акт и съответната разпоредба от него.

Изменения, внесени от Парламента под формата на консолидиран текст

Новите части от текста се посочват с *получер курсив*. Заличените части от текста се посочват със символа ■ или се зачеркват. Заместванията се обозначават, като се посочва с *получер курсив* новият текст и се заличава или зачерква заместваният текст.

По изключение не се отбелязват измененията с чисто техническо естество, които се нанасят от службите с оглед изготвянето на окончателния текст.

СЪДЪРЖАНИЕ

	Страница
ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ	.5
КРАТКА ОБОСНОВКА.....	7
ПРИЛОЖЕНИЕ.....	8

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ

относно позицията на Съвета на първо четене с оглед приемането на регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на програма „Граждани, равенство, права и ценности“ и за отмяна на Регламент (ЕС) № 1381/2013 на Европейския парламент и на Съвета и на Регламент (ЕС) № 390/2014 на Съвета (06833/1/2020 – С9-0000/2021 – 2018/0207(COD))

(Обикновена законодателна процедура: второ четене)

Европейският парламент,

- като взе предвид позицията на Съвета на първо четене (06833/1/2020 – С9-0000/2021),
 - като взе предвид становището на Европейския икономически и социален комитет от 18 октомври 2018 г.¹,
 - като взе предвид становището на Комитета на регионите от 10 октомври 2018 г.²,
 - като взе предвид позицията си на първо четене³ относно предложението на Комисията до Европейския парламент и до Съвета (СОМ(2018)0383),
 - като взе предвид член 294, параграф 7 от Договора за функционирането на Европейския съюз,
 - като взе предвид временното споразумение, одобрено от компетентната комисия в съответствие с член 74, параграф 4 от Правилника за дейността на ЕП,
 - като взе предвид член 67 от своя Правилник за дейността,
 - като взе предвид препоръката за второ четене на комисията по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи (А9-0000/2021),
1. одобрява позицията на Съвета на първо четене;
 2. одобрява съвместната декларация на Европейския парламент и Съвета, приложена към настоящата резолюция;
 3. констатира, че актът е приет в съответствие с позицията на Съвета;
 4. възлага на своя председател да подпише акта заедно с председателя на Съвета съгласно член 297, параграф 1 от Договора за функционирането на Европейския

¹ ОВ С 62, 15.2.2019 г., стр. 178.

² ОВ С 461, 21.12.2018 г., стр. 196.

³ Приети текстове от 17.4.2019 г., P9_TA(2019)0407.

съюз;

5. възлага на своя генерален секретар да подпише акта след като е направена проверка за надлежното изпълнение на всички процедури, и съвместно с генералния секретар на Съвета да пристъпи към публикуването му, заедно със съвместната декларация на Европейския парламент и на Съвета, в *Официален вестник на Европейския съюз*;
6. възлага на своя председател да предаде позицията на Парламента съответно на Съвета, на Комисията и на националните парламенти.

КРАТКА ОБОСНОВКА

Програмата „Граждани, равенство, права и ценности“ обединява две съществуващи програми за финансиране – програма „Права, равенство и гражданство“ и програма „Европа за гражданите“. Общата цел на програмата е да защитава и насърчава правата и ценностите, залегнали в Договорите и в Хартата на основните права.

Едно от основните постижения на преговорите е включването сред специфичните цели на програмата на направление „Ценности на Съюза“. Като утвърждава правата и ценностите, програмата ще допринесе за изграждането на по-демократичен и приобщаващ Съюз, насърчаването на равенството и зачитането на принципите на правовата държава и демократичния диалог, прозрачността и доброто управление, включително чрез подкрепа на организации на гражданското общество. Освен това направлението, което се отнася до „Равенство, права и равенство между половете“, до ангажираността и участието на гражданите и до борбата с всички форми на насилие, по-конкретно насилието, основано на пола (направление „Дафне“), съдържа подобрени разпоредби, които гарантират, че ще бъде предоставена адекватна подкрепа на гражданското общество, работещо в тези сфери. В допълнение беше определено подходящо финансиране, включително от допълнителното разпределяне на средства, с конкретни суми за специфичните цели. При преговорите съзаконодателите също така се съгласиха относно съвместна декларация, в която се посочва, че направление „Ценности на Съюза“ на тази програма следва да получи значително финансиране от 1 януари 2021 г.

Междуинституционалните преговори по това досие приключиха на 17 декември 2020 г. Резултатът от преговорите беше одобрен на нивото на Комитета на постоянните представители на 3 февруари 2020 г., като гласуване за потвърждение се проведе в комисията LIBE на 4 февруари 2021 г. Тъй като позицията на Съвета на първо четене, приета на 19 април 2021 г., отразява изцяло бързото споразумение на второ четене, препоръката за второто четене е да се одобри позицията на Съвета.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Съвместна декларация на Европейския парламент и на Съвета относно финансирането на направление „Ценности на Съюза“ през 2021 г.

Без да се засягат правомощията на бюджетния орган, съзаконодателите са съгласни, че направление „Ценности на Съюза“ в рамките на програма „Граждани, равенство, права и ценности“ следва да получи значително финансиране от 1 януари 2021 г.

Съзаконодателите призовават Комисията да предприеме подходящи действия за постигане на тази цел, и по-специално за оценка на използването на инструменти за гъвкавост съгласно правната рамка на годишния бюджет на ЕС за 2021 г., в съответствие с критериите за задействане, определени в Регламента за МФР.